

Liner	Kevlar®/Cotton
Coating	Polyvinyl chloride (PVC)

EN

Caution		Storage	
<ul style="list-style-type: none">Designed to protect against mechanical risksPerformance levels applicable to palmBefore use, inspect the glove for any defects or imperfectionsDo not use in places with chemical, thermal or electrical hazardsDo not use in places with entanglement or entrapment risks, such as rotating machineryGloves are designed to fit to the hand and therefore they may not meet the requirements of EN420.The product is not known to contain any harmful substances.		<ul style="list-style-type: none">Store in a dry place away from direct sunlight and humidity	
Cleaning			
<ul style="list-style-type: none">Clean with a damp cloth to remove excess contaminationPerformance levels may be affected by laundering			
Date Of Obsolescence			
<ul style="list-style-type: none">When stored correctly, the mechanical properties do not change. The glove's useful life cannot be specified as it depends on the applications and the user's responsibility.			

OR656KEV

8/M	9/L	10/XL
-----	-----	-------

Product Code	656KEV	Made In	China
--------------	--------	---------	-------



This product is compliant with the above mentioned harmonised standards and EU Regulation 2016/425
Declaration Of Conformity
<http://towagloves.com/certifications/eu-declaration-of-conformity/>



Towa Corporation
 227 Tsubuku Honmachi
 Kurume, Fukuoka, Japan
 Tel: +81-942-32-8863
 Fax: +81-942-31-3219
 E-mail: ceinfo@towaco.co.jp

Notified Body for certification:
 SATRA Technology Europe Ltd.
 Bracetown Business Park, Clonee
 Dublin 15
 D15 YN2P Ireland
 (Notified Body: 2777)

EN388:2016

Level	1	2	3	4	5
A: Abrasion	100	500	2000	8000	N/A
B: Cut (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
C: Tear	10	25	50	75	N/A
D: Puncture	20	60	100	150	N/A

ABCDE

Level	A	B	C	D	E	F
E: Cut (ISO)	2	5	10	15	22	30

X=Not tested

Trägergewebe	Kevlar®/Baumwolle
Beschichtung	PVC

DE

Vorsicht	Lagerung
<ul style="list-style-type: none">Entwickelt um gegen mechanische Risiken zu schützenLeistungssteifen gilt nur für den HandflächenPrüfen Sie vor dem Gebrauch die Handschuhe auf Mängel oder BeschädigungenNicht benutzen bei chemische, thermische oder elektrische RisikenNicht benutzen bei Einzugsgefahr, z.B. rotierenden MaschinenHandschuhe sind entwickelt um die Hand zu passen. daher könnten sie die Anforderungen von EN420 nicht erfüllen.	<ul style="list-style-type: none">Lagern in einem trockenen Ort, weg von direktem Sonnenlicht und Feuchtigkeit
Reinigung	
<ul style="list-style-type: none">Verwenden Sie für die Reinigung ein feuchtes Tuch.Die Leistungssteifen könnten durch Waschen beeinträchtigt werden	
Datum der Überalterung	
<ul style="list-style-type: none">Bei korrekter Lagerung ändern die mechanischen Eigenschaften sich nicht. Die Nutzungsdauer der Handschuhe kann nicht angegeben werden, wie es von den Anwendungen und Benutzer abhängt.	

EN388:2016

Leistung	1	2	3	4	5
A: Abrieb	100	500	2000	8000	N/A
B: Schnitt (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
C: Reiß	10	25	50	75	N/A
D: Stich	20	60	100	150	N/A

ABCDE

Leistung	A	B	C	D	E	F
E: Schnitt (ISO)	2	5	10	15	22	30

Doublure	Kevlar®/Coton
Enrobage	Polychlorure de vinyle (PVC)

FR

Mise en garde	Stockage
<ul style="list-style-type: none">Conçu pour protéger contre les risques mécaniquesNiveaux de performance applicables à la paumeAvant l'utilisation, inspecter le gant pour tout défaut ou imperfectionNe pas utiliser dans des endroits présentant des risques chimiques, thermiques ou électriquesNe pas utiliser dans des endroits présentant des risques d'enchevêtrement ou de piégeage, tels que des machines tournantesLes gants sont conçus pour s'adapter à la main et peuvent donc ne pas répondre aux exigences de la EN420.	<ul style="list-style-type: none">Conserver dans un endroit à l'abri de la lumière et de l'humidité
Nettoyage	
<ul style="list-style-type: none">Nettoyer avec un chiffon humide pour éliminer l'excès de saletéLes niveaux de performance peuvent être affectés par le lavage	
Date d'obsolescence	
<ul style="list-style-type: none">Lorsqu'ils sont stockés correctement, les propriétés mécaniques ne changent pas. La durée de vie utile du gant ne peut pas être spécifiée car elle dépend des applications et de la responsabilité de l'utilisateur.	

EN388:2016

Niveau	1	2	3	4	5
A: Abrasion	100	500	2000	8000	N/A
B: Coupure (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
C: Déchirure	10	25	50	75	N/A
D: Perforation	20	60	100	150	N/A

ABCDE

Niveau	A	B	C	D	E	F
E: Coupure (ISO)	2	5	10	15	22	30

Fodera	Kevlar®/Cotone
Rivestimento	Cloruro di polivinile (PVC)

IT

Attenzione	Conservazione
<ul style="list-style-type: none">Progettato per proteggere dai rischi meccaniciLivelli di prestazione applicabili al palmoPrima dell'uso, ispezionare il guanto per eventuali difetti o imperfezioniNon usare in luoghi con pericoli chimici, termici o elettriciNon utilizzare in luoghi con rischio di intrappolamento, per esempio con macchine rotantiI guanti sono progettati per adattarsi alla mano e quindi potrebbero non essere conformi ai requisiti della EN420.	<ul style="list-style-type: none">Conservare in un luogo lontano da luce e umidità
Lavaggio	
<ul style="list-style-type: none">Pulire con un panno umido per rimuovere lo sporco in eccessoI livelli di prestazione possono essere influenzati dal lavaggio	
Data di scadenza	
<ul style="list-style-type: none">Quando sono conservati correttamente, le proprietà meccaniche non cambiano. La vita utile del guanto non può essere specificata, poiché varia in base alle applicazioni e alla responsabilità dell'utente.	

Forro	Kevlar®/Algodón
Revestimiento	Cloruro de polivinilo (PVC)

ES

Precaución	Almacenamiento
<ul style="list-style-type: none">Diseñado para proteger contra riesgos mecánicosNiveles de rendimiento aplicables a la palmaAntes de usarlo, inspeccione el guante en busca de defectos o imperfeccionesNo lo utilice en lugares con riesgos químicos, térmicos o eléctricosNo lo use en lugares donde exista el riesgo de enredo o de atrapamiento, como en maquinaria rotativaLos guantes están diseñados para ajustarse a la mano y, por lo tanto, pueden no cumplir con EN420.	<ul style="list-style-type: none">Guárdelos en un lugar fuera del alcance de la luz y la humedad
Lavado	
<ul style="list-style-type: none">Limpe con un paño húmedo para eliminar el exceso de contaminaciónLos niveles de rendimiento pueden verse afectados por el lavado	
Fecha de obsolescencia	
<ul style="list-style-type: none">Quando se almacena correctamente, las propiedades mecánicas no cambian. La vida útil del guante no se puede especificar, ya que depende de las aplicaciones y la responsabilidad del usuario.	

EN388:2016

Nivel	1	2	3	4	5
A: Abrasión	100	500	2000	8000	N/A
B: Corte (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
C: Rasgadura	10	25	50	75	N/A
D: Punción	20	60	100	150	N/A

ABCDE

Nivel	A	B	C	D	E	F
E: Corte (ISO)	2	5	10	15	22	30

Forro	Kevlar®/Algodão
Revestimento	Cloro de polivinilo (PVC)

PT

Cuidado	Armazenamento
<ul style="list-style-type: none">Projetado para proteger contra riscos mecánicosNíveis de desempenho aplicáveis à palmaAntes de usar, inspecione a luva para detectar quaisquer defeitos ou imperfeiçõesNão use em locais com riscos químicos, térmicos ou elétricosNão use em locais com riscos de emaranhamento ou aprisionamento, como máquinas rotativasAs luvas foram projetadas para caber na mão e, portanto, elas podem não estar em conformidade com EN420.	<ul style="list-style-type: none">Armazene num lugar longe da luz e da humidade
Lavagem	
<ul style="list-style-type: none">Limpe com um pano húmido para remover o excesso de contaminaçãoOs níveis de desempenho podem ser afetados pela lavagem	
Data de Obsolescência	
<ul style="list-style-type: none">Quando armazenadas corretamente, as propriedades mecánicas não mudam. A sua vida útil não pode ser especificada dado que depende das aplicações e da responsabilidade do utilizador.	

EN388:2016

Nível	1	2	3	4	5
A: Abrasão	100	500	2000	8000	N/A
B: Corte (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
C: Rasgão	10	25	50	75	N/A
D: Punctão	20	60	100	150	N/A

ABCDE

Nível	A	B	C	D	E	F
E: Corte (ISO)	2	5	10	15	22	30

Voering	Kevlar®/Katoen
Coating	PVC

NL

Waarschuwing	Opslag
<ul style="list-style-type: none">Ontworpen om tegen mechanische risico's te beschermenPrestatieniveau's van toepassing op palmInspecteer the handschoen voor defecten of imperfecties voor gebruikGebruik niet op plekken met chemische, termische of elektrische risico's.Gebruik niet op plekken met vastrakende risico's, zoals roterende machinesHandschoenen zijn ontworpen om de hand te passen en kunnen wellicht de vereisten van EN420 niet halen.	<ul style="list-style-type: none">Bewaar op een droge plek, weg van direct zonlicht en vochtigheid.
Reiniging	
<ul style="list-style-type: none">Maak schoon met een vochtige doek om enige contaminatie te verwijderen.Prestatieniveau's kunnen aangetast worden door wassen.	
Datum van veroudering	
<ul style="list-style-type: none">Indien goed opgeslagen veranderen de mechanische eigenschappen niet. De bruikbaarheidstijd van de handschoen kan niet gespecificeerd worden, aangezien dit afhangt van de applicatie en gebruiker.	

EN388:2016

Niveau	1	2	3	4	5
A: Abrasie	100	500	2000	8000	N/A
B: Snij (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0
C: Scheur	10	25	50	75	N/A
D: Perforatie	20	60	100	150	N/A

ABCDE

Niveau	A	B	C	D	E	F
E: Snij (ISO)	2	5	10	15	22	30

Astar	Kevlar®/Pamuk
Kaplama	Polivinil klorür (PVC)

TR

Dikkat	Depolama
<ul style="list-style-type: none"> Mekanik risklere karşı koruma sağlamak üzere tasarlanmıştır Performans düzeyleri avuç kısmı için geçerlidir Kullanmadan önce, eldivende herhangi bir defo veya kusur olup olmadığını kontrol edin Kimyasal, termal veya elektriksel tehlikeler bulunan yerlerde kullanmayın Dönen makineler gibi takılma veya sıkışma riskleri bulunan yerlerde kullanmayın Eldivenler ele uymak üzere tasarlanmıştır ve bu nedenle EN420 standardının gereksinimlerini karşılamayabilir. 	<ul style="list-style-type: none"> Işık ve nemden uzak bir yerde saklayın
	Yıkama
	<ul style="list-style-type: none"> Aşırı kirliliği gidermek için nemli bir bezle temizleyin Performans seviyeleri yıkamadan etkilenebilir
	Son Kullanma Tarihi
	<ul style="list-style-type: none"> Doğru şekilde muhafaza edildiğinde mekanik özellikler değişmez. Eldivenin kullanım ömrü, kullanıldığı uygulamalara ve kullanıcının sorumluluğuna bağlı olduğu için belirtilemez.

För	Kevlar®/Bomull
Belegg	Polyvinylklorid (PVC)

NO

Forsiktig	Oppbevaring
<ul style="list-style-type: none"> Utformet for å beskytte mot mekaniske risikoer Ytelsesnivåer som gjelder for håndflaten Kontroller hansken for eventuelle feil eller mangler før bruk Må ikke brukes på steder med kjemiske, termiske eller elektriske farer Må ikke brukes på steder med fare for innvikling eller å bli sittende fast, for eksempel i roterende maskiner Hansken er utformet for å passe for hånden, og det kan derfor være at den ikke oppfyller kravene i EN420. 	<ul style="list-style-type: none"> Oppbevares på et sted borte fra lys og fuktighet
	Vasking
	<ul style="list-style-type: none"> Tørk av med en fuktig klut for å fjerne overflødig forurensning Ytelsesnivået kan påvirkes av vasking
	Foreldelsesdato
	<ul style="list-style-type: none"> De mekaniske egenskapene endres ikke når de oppbevares riktig. Hanskens anvendelsestid kan ikke spesifiseres, ettersom det avhenger av applikasjonene og brukerens ansvar.

라이너	Kevlar®/면
코팅	폴리 염화 비닐(PVC)

KO

주의	보관
<ul style="list-style-type: none"> 기계적 위험으로부터 보호하는 디자인 손바닥에 적용 가능한 성능 수준 사용 전에 장갑에 결함이나 미비점이 있는지 점검하십시오. 화학적, 열적 또는 전기적 위험이 있는 장소에서 사용하지 마십시오. 회전 기계와 같이 얽혀 들어가거나 걸릴 수 있는 위험이 있는 장소에서 사용하지 마십시오. 장갑은 손에 맞게 디자인되었으므로, EN420의 요구 사항을 충족하지 않을 수 있습니다. 	<ul style="list-style-type: none"> 빛과 습기가 없는 곳에 보관하십시오.
	세탁
	<ul style="list-style-type: none"> 심하게 오염된 경우 젖은 수건으로 닦아 내십시오. 세탁으로 인해 성능 수준에 영향을 줄 수 있습니다.
	성능 저하 날짜
	<ul style="list-style-type: none"> 올바르게 보관하면 기계적 속성이 변하지 않습니다. 장갑의 내구 연한은 사용 및 사용자의 책임에 따라 달라지기 때문에 특정할 수 없습니다.

Kevlar®/قطن	بطانة
(PVC) كلوريد متعدد الفينيل	طبقة طلاء

AR

التخزين	تحذير
<ul style="list-style-type: none"> يُحفظ في مكان بعيد عن أشعة الشمس والرطوبة 	<ul style="list-style-type: none"> الميكانيكية المخاطر من للوقاية مُصمَّم تنطبق مستويات الأداء على راحة اليد قبل بدء الاستخدام، افحص القفاز لاكتشاف أي خلل أو عيوب مع التعامل عند القفاز استخدام تجنَّب كهربائية أو كيميائية مخاطر تجنَّب استخدام القفاز في عند التعامل مع مخاطر التشابك أو الانحشار، مثل الآلات الدوارة صُمِّمت القفازات لتناسب اليد، وبالتالي قد لا تلبى متطلبات المواصفة EN420.
الغسل	
<ul style="list-style-type: none"> يُنظف بقطعة قماش رطبة لإزالة الانساختات الزائدة قد تتأثر مستويات أداء القفاز نتيجة لغسله 	
تاريخ انتهاء العمر الافتراضي	
<ul style="list-style-type: none"> لا تتغير الخصائص الميكانيكية عند حفظه بشكل صحيح. لا يمكن تحديد العمر الافتراضي للقفاز، إذ يتوقف ذلك على طرق استخدامه ويخضع لمسؤولية المُستخدم. 	

EN388:2016



ABCDE

Seviye	1	2	3	4	5	
A: Aşınma	100	500	2000	8000	N/A	
B: Kesik (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
C: Yırtılma	10	25	50	75	N/A	
D: Delinme	20	60	100	150	N/A	
Seviye	A	B	C	D	E	F
E: Kesik (ISO)	2	5	10	15	22	30

EN388:2016



ABCDE

Nivå	1	2	3	4	5	
A: Slitasje	100	500	2000	8000	N/A	
B: Kutt (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
C: Rift	10	25	50	75	N/A	
D: Punktering	20	60	100	150	N/A	
Nivå	A	B	C	D	E	F
E: Kutt (ISO)	2	5	10	15	22	30

EN388:2016



ABCDE

수준	1	2	3	4	5	
A: 연마	100	500	2000	8000	N/A	
B: 절단 (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
C: 찢어짐	10	25	50	75	N/A	
D: 찌름	20	60	100	150	N/A	
수준	A	B	C	D	E	F
E: 절단 (ISO)	2	5	10	15	22	30

EN388:2016



ABCDE

المستوى	1	2	3	4	5	
A: التآكل	100	500	2000	8000	N/A	
B: التعرض للقطع (Coupe Test)	1.2	2.5	5.0	10.0	20.0	
C: التعرض للاهتراء	10	25	50	75	N/A	
D: التعرض للثقب	20	60	100	150	N/A	
المستوى	A	B	C	D	E	F
E: التعرض للقطع (ISO)	2	5	10	15	22	30